

SONGS BY ROBERT SCHUMANN

Op. 27	Nº 1	Now say my little Birdie bright	<i>Sag an, o lieber Vogel mein,</i>	3
"	"	5 One look, one word	<i>Nur ein lächelnder Blick</i>	3½
"	48	1 O wondrous lovely Month of May	<i>Im wunderschönen Monat Mai</i>	2½
"	"	2 Up from my tears are springing	<i>Aus meinen Thränen sprössen</i>	2½
"	"	3 The Rose or the Lily	<i>Die Rose, die Lilie</i>	2½
"	"	4 When e'er into thine eyes I see	<i>Wenn ich in deine Augen seh'</i>	2½
"	"	5 I'll pour all my soul & feeling	<i>Ich will meine Seele tauchen</i>	3
"	"	7 I'll not complain	<i>Ich grolle nicht</i>	3
"	"	8 And if the small flowers	<i>Und wüßten's die Blumen</i>	3½
"	"	10 Hear I the ballad ringing	<i>Hör ich das Liedchen klingen</i>	2½
"	"	14 All night I lie dreaming	<i>Altnächtlich im Traume</i>	2½
"	25	1 Dedication	<i>Widmung</i>	3
"	36	3 Nothing better	<i>Nichts Schöneres</i>	3



BOSTON

Published by Oliver Ditson & Co. 277 Washington St.

Cinn.
J. Church Jr.

N. York.
W. A. Pond & Co.

Chicago.
Lyons & Healy.

Boston.
J. C. Hayes & Co.

Phila.
C. W. A. Trumpler.

Entered according to act of Congress in 1877, by O. Ditson & Co. in the Dist. Ct. of S. D. N. York.

NOTHING BETTER.

NICHTS SCHÖNERES.

R. SCHUMANN, Op. 36, No. 3.

When I at first
Als ich zu-erst

saw you so fair, So lovely and so sweet your air, Then never it oc-cur'd to me,
Dich hab' ge-sehn wie Du so lieb-lich warst so schön, da fiel's mein Lebtag mir nicht ein,

That something bet-ter there might be Than looking at your charm-ing face,
dass noch was Schö-n-eres soll-te sein, als in Dein lie-b-es Au-gen-paar,

ritard.

Deep in your gen - tle eyes to gaze.
hin-ein zu schau - en im - mer - dar.

ritard.

P

Thus I have gazed long full delight, 'Till you became my love - ly bride,
Da hab ich denn so lang geschaut, bis Du ge - wor - den mei - ne Braut,

ritard.

And never it oc - cur'd to me, That something better there might be Than such a hap - pi -
und wie - der fiel es mir nicht ein, dass noch was Schön'res könnte sein als so an Deinem

ritard.

rit.

ness and bliss Like that your pur - ple lips to kiss.
ro - then Mund sich satt zu küs - sen al - le Stund!

rit.

mf

Thus I have kiss'd your lips so fair, 'Till you my pret - ty part - ner were,
 Da hab'ich denn so lang'ge - küsst, bis Du mein Weibchen 'wor - den bist,

rit.

And now I can as - sure it free, That something better can - not be But living with my
 und kann nun wohl ver - si - chert sein, dass noch was Schön'res nicht kann sein als wie mit sei - nem

f

youth - ful wife An ev - er - last - ing bless - ed life. A bless - ed life, An
 lie - ben Weib zu sein so ganz ein' Seel' und Leib, ein' Seel' und Leib, zu

rit.

ev - er - last - ing blessed life.
 sein so ganz ein' Seel' und Leib.

rit.